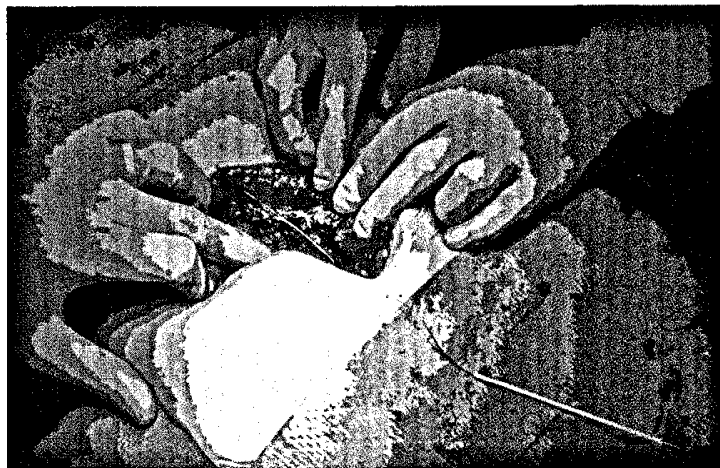


- 1073 Einführung zum Thema:
"Divinum est sedare dolorem"**
Continuous wound infusion of local anesthetics
Introduction to the topic: "Divinum est sedare dolorem"
Continuous wound infusion of local anesthetics
B.M. Graf

- 1076 Kontinuierliche Wundinfusion von Lokal-
anästhetika. Stellenwert in der postoperativen
Schmerztherapie**
Continuous wound infusion of local anesthetics.
Importance in postoperative pain therapy
A. Gottschalk · A. Gottschalk



Durch neuartige Katheter ist es möglich, über einen längeren Zeitraum in einem vorgegebenen Areal kontinuierlich gleichmäßig Lokalanästhetika abzugeben und damit eine längerfristige Schmerztherapie durchzuführen.

■ **Editorial** Editorial

- 1075 Wissenschaft besiegt Politik und Kommerz**
Science defeats politics and commerce
V. Dörge

■ **Originalien** Originals

- 1083 Caspofungin nach Transplantation solider Organe in Deutschland.
Beobachtungsstudie zur Behandlung invasiver Pilzinfektion**
Caspofungin after solid organ transplantation in Germany.
Observational study on treatment of invasive fungal infections
C. Lichtenstern · J. Pratschke · U. Schulz · M. Schmoeckel · W. Knitsch · P. Kaskel ·
K.J. Krobot · M.A. Weigand · M. Winkler
- 1091 Indozyaningrünplasmaverschwinderate.
Abschätzung abdomineller Perfusionsstörungen**
Indocyanine green plasma disappearance rate.
Estimation of abdominal perfusion disturbances
A. Seibel · S.G. Sakka

■ **Kasuistiken** Case reports

- 1099 Erfolgreiche kardiopulmonale Reanimation in Bauchlage**
Successful cardiopulmonary resuscitation in prone position
E. Haffner · A.M. Sostarich · T. Fösel
- 1102 Lebensbedrohliche Makroglossie nach Gaumenspaltenverschluss**
Life-threatening macroglossia following cleft palate palatoplasty
C. Neuhäuser · J. Welter · C. Arendt · L. Bindl · B. Schmitz

■ **Notfallmedizin** Emergency medicine

- 1105 Kommentar zu den Leitlinien 2010 zur kardiopulmonalen
Reanimation des European Resuscitation Council**
Comments on the 2010 guidelines on cardiopulmonary resuscitation of the
European Resuscitation Council
V. Wenzel · S.G. Russo · H.R. Arntz · J. Bahr · M.A. Baubin · B.W. Böttiger · B. Dirks ·
U. Kreimeier · M. Fries · C. Eich

1135 Intensivtherapie nach Transplantation solider Organe

Intensive therapy after solid organ transplantation

C. Lichtenstern · M. Müller · J. Schmidt · K. Mayer · M.A. Weigand

1153 CME-Fragebogen Questionnaire

■ **Leitlinien und Empfehlungen** Guidelines and recommendations

1124 Infektionsprävention bei der Narkosebeatmung durch Einsatz von Atemsystemfiltern. Gemeinsame Empfehlung der Deutschen Gesellschaft für Krankenhaushygiene e.V. (DGKH) und der Deutschen Gesellschaft für Anästhesiologie und Intensivmedizin e.V. (DGAI)

Prevention of infections under anesthetic breathing with breathing filters. Concerted recommendations of the Deutsche Gesellschaft für Krankenhaushygiene e.V. (DGKH) and the Deutsche Gesellschaft für Anästhesiologie und Intensivmedizin e.V. (DGAI)

R. Kranabetter · A. Kramer · J. Rathgeber · K. Züchner · O. Assadian · G. Daeschlein · N.-O. Hübner · E. Dietlein · M. Exner · M. Gründling · C. Lehmann · M. Wendt · B.M. Graf · D. Holst · L. Jatzwauk · B. Puhmann · T. Welte · A.R. Wilkes

■ **Medizinrecht** Legal medicine

1133 Voraussetzungen und Grenzen der telefonischen Aufklärung. BGH-Urteil zur Aufklärung bei Minderjährigen

Prerequisites and limits of preoperation discussion by telephone.

Federal High Court decision on consent for minor patients

T. Gaibler · P. Schelling · E. Weis

■ **Verschiedenes** Miscellaneous

1157 Termine Forthcoming meetings

1164 Impressum Imprint

Liebe Les
wir wünsch
und erfolgre
weiterhin vi
Lektüre: Ihre

Ihr Redak
Fachzeitschr

